ČERVA 01080029 PALAWAN

EN 420
EN 388

GB PROTECTIVE GLOVES

Description: Five fingers seamless protection gloves knitted from synthetic yarns with latex coating on the palm and fingers. Available sizes 7 - 11 in shortened lengths for special applications, according EN 420:2003+A1:2009 and EN 388:2003. Do not use these gloves when protection in the cuff area is needed.

Use: Gloves are designed for hand protection against mechanical risks in dry conditions, especially in the fields of engineering, machinery, warehouses, light industry etc.

Features and marking:

read the user instruction | identification of the manufacturer | EC conformity marking | mechanical hazards icon

2131 – protection levels EN388:03

Abrasion resistance:	2	**01080029 PALAWAN –** article
Cut resistance:	1	size
Tear resistance:	3	production date (year)
Puncture resistance:	1	

Maintenance and usage of safety gloves: Protect gloves against radiant heat, do not expose to organic solvents and their vapours, lubricants, fats, mineral oils and water. Remove rough dirt with a brush and let gloves dry freely at room temperature after use. Gloves cannot be machine washed or dry cleaned.

Warning: Gloves must not be used if there is a risk of them being caught by moving machine parts. Protection features are only applied on palm section of glove. Always use correct glove size and examine gloves condition before every use. Never use worn, hardened or in any other way damaged gloves. Gloves use may cause some skin irritation and allergic reaction to people with very sensitive skin, in such case do not use gloves any further.

Transport and storage: Gloves are to be transported in original packaging or in a plastic cover. It is necessary to store them in dry, cool conditions and away from direct sunlight. Shelf life is 5 years from the date of manufacture in suitable conditions.

EC type certificate has been issued by a notified body No. 0075 CTC, Parc Scientifique Tony Garnier – 4 rue Herman Frenkel – 69367 LYON CEDEX 07, France

Manufacturer: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Czech Republic

AL DOREZA MBROJTESE

Përshkrimi: Doreza me pese gishta pa qepje, thurje fjese sintetike me shtresë lateksi në pëllëmbë dhe gishta. Masat e disponueshme 7 - 11, te shkurtra per perdorime te veçanta, sipas EN 420:2003+A1:2009 dhe EN 388: 2003. Mos përdoni këto doreza kur është e nevojshme mbrojtja në zonen e kyçit te dores.

Përdorimi: Doreza janë të dizenjuara për mbrojtjen e dorës kundër rreziqeve mekanike në kushte të thata, sidomos në inxhinieri, makineri, magazina, industrinë e lehtë, etj

Karakteristikat dhe shenjat:

Lexoni Udhezimet E perdorimit | Identifikimi i prodhuesit | Shenja e konformitetit te CE | Ikona e rreziqeve mekanike

2131 –Niveli I mbrojtjes EN388:03

Konsumim:	2	**01080029 PALAWAN –** Artikulli
Prerje :	1	Masa
Grisje :	3	Data e prodhimit (viti)
Shpim :	1	

Mirembajtja dhe perdori i dorezes. Mbroni dorezat nga nxehtesia. Mos i ekspozoni tek solucionet organike ose avujt e tyre, lubrifikantë, yndyrat, vajrat e tyre minerale dhe ujë. Pas perdorimit pastrojini me furce nga papastertite dhe lereni te thahen ne temperature dhome. Dorezat nuk mund te lahen me lavatrice ose pastrim kimik.

Kujdes: Doreza nuk duhet të përdoret nëse ekziston një rrezik nga pjesët levizese te makinerive. Karakteristika e mbrojtjes janë aplikuar vetëm në pjesën e pëllembës se dorezes. Përdoni gjithmonë masen e saktë dhe kontrolloni gjendjn e dorezes para çdo përdorimi. Mos perdoni kurrë doreza te grisura, ngurtesuara ose të dëmtuara në ndonjë mënyrë tjeter. Perdorimi I dorezave mund të shkaktojë acarim të lëkurës dhe reaksion alergjik tek njerëzit me lëkurë shumë të ndjeshme, në raste të tilla të mos i përdorni më tej dorezat.

Transporti dhe magazinimi: Doreza duhet të transportohen në paketim origjinal ose ne një mbulese plastike, duhet te ruhen ne vende te thata, kushte te fshtha dhe larg nga rrezet e diellit. Jetegjatesia ne raft është 5 vjet nga data e prodhimit, kur ruhen në kushte te shpëshatëruese.

Certifikatë tip CE është lëshuar nga organ I autorizuar Nr. 0075 CTC, Parc Scientifique Tony Garnier – 4 rue Herman Frenkel – 69367 LYON CEDEX 07, France

Prodhuesi: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Republika Çeke

BG ПРЕДПАЗНИ РЪКАВИЦИ

Описание: Безшевни трикотажни предпазни ръкавици с 5 пръста от синтетични прежди. Дланта и пръстите са покрити с латекс. Налични размери: 7 - 11 по стандарт EN 420:2003+A1:2009 и EN388:2003. Да не се използват когато е нужна защита в областта на маншетите.

Употреба: Ръкавците са проектирани за предпазване от механични рискове при работа в суха среда, особено във фиината инженерство, работа с машини, складова дейност, лека индустрия и т.н.

Характеристики и маркировки:

прочетете инструциите | идентификация на производителя | маркировка за съответствие със стандарт ЕС | символ за механични опасности

2131 – нива на защита по стандарт EN388:03

Устойчивост към протриване:	2	**01080029 PALAWAN –** артикул
Устойчивост към разрез:	1	размер
Устойчивост към разкъсване:	3	дата на производство(година)
Устойчивост към перфорация:	1	

Поддръжка и употреба на предпазните ръкавици: Да се държат далеч от интензивна топлина, да не влизат в контакт с органични разтворители и техните изпарения, смазки, мазнини, минерални масла и вода. Отстранявайте грубата мръсотия с четка и оставете ръкавците да съхнат на стайна температура след употреба. Ръкавците да не се перат или чистят на химическо чистене.

Внимание: Ръкавците да не се използват ако съществува риск да се закачат в работещи машини и техните части. Предпазните свойства са само на дланта на ръкавицата. Винаги използвайте подходящ размер ръкавици и проверявайте състоянието им преди употреба. Да не се използват износени, втвърдени или повредени по друг начин ръкавици. Ръкавците могат да предизвикат раздразнения на кожата и алергични реакции при хора с прекалено чувствителна кожа, в такива случаи ръкавците да не се използват повече.

Транспорт и съхранение: Ръкавците се транспортират в оригинална опаковка или найлонов калъф, съхранявят се на сухо, хладно място далеч от пряка слънчева светлина. Срок на годност: (при подходящи условия) 5 години от датата на производство.

Сертификат за проверка тип ЕС е издаден от нотифицирано тяло No. 0075 CTC, Parc Scientifique Tony Garnier – 4 rue Herman Frenkel – 69367 LYON CEDEX 07, France

Производител: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Чехия

CZ PĚTIPRSTÉ OCHRANNÉ RUKAVICE

Popis: Pětiprsté bezešsvé pletené rukavice ze synteické příze s nánosem latexu na dlani a prstech. Jsou dodávány ve velikostech 7 - 11 s délkou upravenou pro speciální použití v souladu s EN 420:2003+A1:2009 a EN 388:2003. Nepoužívejte je, pokud je vyžadována ochrana zápěstí.

Použití: Manipulace s materiály za sucha i za vlhka. Ochrana před mechanickými vlivy. Manipulace s materiály, jemné montážní práce, použití ve všech oborech průmyslu.

Vlastnosti a značení:

piktogram informace | identifikace výrobce | značka shody | piktogram mechanická rizika

2131 - Stupně ochrany EN388:03

Stupeň ochrany proti oděru:	2	**01080029 PALAWAN** - typ rukavice
Stupeň ochrany proti proříznutí čepelí:	1	velikost
Stupeň ochrany proti dalšímu trhání:	3	datum výroby (rok)
Stupeň ochrany proti propichnutí:	1	

Návod na údržbu a použití ochranných rukavic: Rukavice chraňte před sálavým teplem. Nesmí být vystavené organickým rozpouštědlům a jejich parám. Po použití hrubé nečistoty odstraňte kartáčem a opláchněte vodou a rukavice nechte volně rozprostřené při pokojové teplotě. Rukavice nelze prát ani chemicky čistit.

Upozornění: Rukavice se nemají používat, pokud existuje riziko jejich zachycení pohyblivými částmi strojů. Ochranné vlastnosti se vztahují pouze na dlaňovou část rukavice. Používejte vždy rukavice správné velikosti a před každým použitím zkontrolujte jejich stav. Nikdy nepoužívejte prodřené, ztvrdlé nebo jinak poškozené rukavice. U citlivých osob není vyloučeno podráždění pokožky – v takovém případě rukavice dále nepoužívejte.

Přeprava a skladování. Rukavice přepravujte v původním balení nebo v plastovém pytli. Rukavice je nutné skladovat v suchém a chladném prostředí, mimo dosah přímého slunečního světla. Při vhodných podmínkách skladování je doba skladovatelnosti minimálně 5 let.

Certifikát typu byl vydán notifikovanou osobou č.: 0075 CTC, Parc Scientifique Tony Garnier – 4 rue Herman Frenkel – 69367 LYON CEDEX 07, Francie

Výrobce: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč

DE SCHUTZHANDSCHUHE

Beschreibung: Fünffinger Schutzhandschuh aus nahtlos gestrickten Synthetische Garne Trägermaterial mit Latexbeschichtung auf der Handfläche und den Fingern. Verfügbare Größen: 7 - 11, in verkürzten Längen für spezielle Anwendungen, gemäß EN 420:2003+A1:2001 und EN 388:2003. Diese Schutzhandschuhe nicht verwenden wenn Schutz im Bereich des Bündchens benötigt wird.

Gebrauch: Diese Schutzhandschuhe dienen dem Schutz der Hände gegen mechanische Risiken bei trockenen Bedingungen, vor allem bei feinen Tätigkeiten an Maschinen, in Lagerhallen, Industrie usw.

Merkmale und Markierung:

lesen Sie die Benutzer-information | Identification des Herstellers | EG-Konformitäts-kennzeichnung | mechanische Gefahren

2131 – Schutzstufen nach EN388: 03

Abriebswiderstand:	2	**01080029 PALAWAN** - Produktbezeichnung
Schittfestigkeit:	1	Größe
Reißfestigkeit:	3	Herstellungsdatum (Monat / Jahr)
Durchstichfestigkeit:	1	

Wartung und Nutzung der Schutzhandschuhe: Handschuhe vor Strahlungswärme schützen, nicht organischen Lösungsmitteln und deren Dämpfen sowie Schmierstoffen, Fetten, Mineralöl und Wasser aussetzen. Einfernen Sie Schmutz mit einem Pinsel und lassen Sie die Handschuhe bei Raumtemperatur nach dem Gebrauch frei trocknen. Die Handschuhe dürfen nicht in der Waschmaschine gewaschen oder chemisch gereinigt werden.

Achtung: Die Handschuhe dürfen nicht verwendet werden, wenn die Gefahr besteht, dass diese sich in beweglichen Maschinenteilen verfangen. Die Schutzfunktionen sind nur auf der Handfläche des Handschuhs bezogen. Verwenden Sie immer die richtige Handschuhgröße und begutachten Sie den Zustand der Handschuhe vor jedem Einsatz. Verwenden Sie niemals bereits getragene, gehärtete oder in anderer Weise beschädigte Handschuhe. Das Tragen von Handschuhen kann Hautreizungen und allergische Reaktion bei Menschen mit sehr empfindlicher Haut verursachen, in einem solchen Fall die Handschuhe nicht mehr länger benutzen.

Transport und Lagerung: Die Handschuhe sind in der Originalverpackung oder mit Kunststoff abgedeckt zu transportieren, es ist notwendig, sie unter trockenen, kühlen Bedingungen und vor direkter Sonneneinstrahlung geschützt zu lagern. Die Haltbarkeit beträgt 5 Jahre ab dem Zeitpunkt der Herstellung unter geeigneten Bedingungen.

Das Zertifikat wurde von der bevollmächtigten Person Nr. 0075 CTC, Parc Scientifique Tony Garnier – 4 rue Herman Frenkel – 69367 LYON CEDEX 07, France ausgestellt.

Hersteller: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Tschechische Republik

DK BESKYTTELSESHANDSKER

Beskrivelse: Femfinget, sømløs handske af strikket syntetiske garner med gummilatex -belægning i håndflade og på finger. Lagerføres i størrelse 7 - 11 Godkendt ihf. EN 420:2003+A1:2009 og EN 388:2003.

Brug: Handskerne er kun til simpelt brug og beskytter kun ved mekaniske risici under tørre arbejdsforhold, specielt til brug ved almindelig håndtering, betjening af maskiner, lagerarbejde, let industri etc.

Egenskaber og mærkning:

Læs bruger-vejledningen | Identifikation af producent | EU overensstemmelses-mærkning | Piktogram for mekaniske test (EN388)

2131 – test-resultateter iht. EN388:03

Slidstyrke:	2	**01080029 PALAWAN –** Varenr
Gennemskæring:	1	størrelse
Iturivning:	3	produktion (år)
Stikmodstand:	1	

Vedligeholdelse og brug af beskyttelseshandsker: Beskyt handskerne mod strålevarme og udsæt dem ikke for organiske opløsningsmidler og dampe heraf, smøremidler, fedt, mineralolier og vand. Fjern groft smuds med en børste og lad handskerne tørre i fri luft ved stuetemperatur efter brug. Handskerne kan ikke maskinvaskes eller kemisk renses.

Advarsel: Handskerne bør ikke bruges, hvis der er risiko for, at de kan komme i klemme ved bevægelige maskindele. Handskerne yder kun beskyttelse i håndfladen. Brug altid handsker i passende størrelse og tjek handskernes tilstand før anvendelse. Anvend aldrig brugte, hårde eller på anden vis beskadigede handsker. Hos personer, som er særligt disponeret herfor, kan forekomme hudirritation, i så fald bør handskerne ikke anvendes længere.

Transport og lagring: Handsker bør transporteres i den originale emballage eller i plastpose. De bør opbevares under tørre og kølige forhold og væk fra direkte sollys. Under passende forhold kan de lagres op til 5 år fra produktionsdato.

EC type certifikat er udstedt af det bemyndigede organ no. 0075 CTC, Parc Scientifique Tony Garnier – 4 rue Herman Frenkel – 69367 LYON CEDEX 07, France

Producent: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Tjekkiet

EE KAITSEKINDAD

Kirjeldus: õmbluseta elastse randmeosaga sünteetilised lõngad sõrmkindad, peopesa ja sõrmed kaetud latekskummiga. Saadaval suurused 7 - 11, madala randmeosaga. Vastavad EN 420:2003+A1:2009 ja EN 388:2003 standartitele. Ärge kasutage kindaid, kui käe randmeosa peab olema kaetud.

Kasutus: Kindad on disainitud kaitsmaks käsi mehhaaniliste vigastuste eest kuivades tingimustes, eriti tootmises, peenmehhaanikas, masinatöötsuses, ladudes ja mujal

Funktsioonid ja märgistused:

lugege kasutus-juhendit | CE-märgistus | EC vastavus-deklaratsioon | mehaaniline oht

2131 – kaitsekindad mehaanilise ohtude eest EN388:03

Abrasiivne vastupidavus:	2	**01080029 PALAWAN** – artikkel
Lõikekindlus:	1	suurus
Rebenemis kindlus:	3	tootmis kuupäev (aasta)
Torkekindlus:	1	

Kinnaste kasutamine: Kindaid ei tohi jätta otsese kuumuse kätte, ärge kasutage kindaid kui töötate orgaanilise lahustega, mineraalõlidega ja muude keemiliste ühenditega Eemaldage üleliigne mustus harjaga ja jätke kindad toatemperatuurile kuivama. Kindaid ei tohi pesta pesumasinaga ega puhastada keemilises puhastuses.

Hoiatus: kindaid ei tohi kasutada kui on oht, et kindad võivad jääda seadmete liikuvate osade külge/vahele. Ainult kinda peopesad on kaetud kätt kaitsva materjaliga. Alati tuleb kasutada õiget kinda suurust, kontrollige kinnaste seisukorda enne kinda kasutamist. Ärge kasutage kantud ega kahjustatud kindaid. Kinnaste kasutamine võib tundlike nahaga inimestel tekitada nahaärritust ja allergilist reaktsiooni. Sellisel juhul ei ole kindaid soovitatav rohkem kasutada.

Transport ja ladustamine: Kindad transporditakse originaalpakendis või kilekotti pakituna, vajalik on ladustada kindaid kuivas, jahedates tingimustes ja eemal otsesest päikesevalgusest. Realiseerimiseaeg on 5 aastat alates kinda tootmise kuupäevast (eeldusel, et kindad on käideldud nõuetud tingimustes).

EC sertifikaat No. 0075 CTC, Parc Scientifique Tony Garnier – 4 rue Herman Frenkel – 69367 LYON CEDEX 07, Prantsusmaa

Tootja: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Czech Republic

ES GUANTES DE SEGURIDAD

Descripción: Guantes de seguridad de cinco dedos sin costuras de hilos de sintéticos con revestimiento de látex natural en la palma y dedos. Disponibles en tallas 7 - 11 acortados para aplicaciones especiales conforme a EN 420:2003+A1:2009 y EN 388:2003. No emplear si se requiere protección en los puños.

Uso: Los guantes están diseñados para protección contra riesgos mecánicos en condiciones secas, en maquinaria, almacenes, industria ligera, etc.

Características y marcas:

leer las instruciones | identificación fabricante | marca de conformidad CE | ícono de riesgos mecánicos

2131 – nivel de protección EN388:03

Grado de resistencia a la abrasión	2	**01080029 PALAWAN** – tipo de guante
Grado de resistencia a los cortes:	1	
Grado de resistencia desgarros:	3	tamaño
Grado de resistencia perforaciones:	1	fecha de producción (mes/año)

Uso y mantenimiento: Proteja los guantes del calor radiante, no los exponga a disolventes orgánicos o sus vapores, ni a lubricantes, grasas, aceites minerales y agua. Retire la suciedad gruesa con cepillo y deje secar a temperatura ambiente luego de usar. Los guantes no pueden ser lavados a máquina o en tintorerías.

Advertencia: Los guantes no deben ser usados si hay riesgo de que sean atrapados por las partes móviles de maquinarias. Los componentes de protección solo están aplicados a la sección de la palma. Use siempre el tamaño correcto y controle la condición de los guantes antes de cada uso. No use guantes desgastados, endurecidos o dañados de cualquier otro modo. Los guantes pueden causar irritación o reacciones alérgicas a personas con piel sensible, en tal caso, interrumpa su uso.

Transporte y almacenamiento: Los guantes se deben transportar en su embalaje original o en una bolsa de plástico. Deben ser almacenados en un entorno seco y fresco, a resguardo de la luz directa del sol. La vida útil es de 5 años a partir de la fecha de producción, en condiciones adecuadas.

Tipo de certificado emitido por el organismo notificado. No: 0075 CTC, Parc Scientifique Tony Garnier – 4 rue Herman Frenkel – 69367 LYON CEDEX 07, France

Fabricante: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, República Checa

FI VIISISORMISET SUOJAKÄSINEET

Kuvaus: Viisisormiset saumattomat synteetiset langat nitrilipinnoite kämmenosassa ja sormissa. Saatavana kokoina 7 - 11 erityiskäyttöä varten sovitetulla pituudella standardien EN420:2003+A1:2009 ja EN 388:2003 mukaisesti. Älä käytä käsineitä toimenpiteisiin, joissa vaaditaan ranteen suojausta.

Käyttö: Kuivien ja kosteiden materiaalien käsittely. Suojaus mekaanisilta riskeiltä. Materiaalien käsittely, tarkat asennustyöt, käyttö kaikilla teollisuusaloilla.

Ominaisuudet ja merkinnät:

piktogrammi lue käyttöohjeet | identiointi valmistaja | vaatimustenmu-kaisuuden merkintä | piktogrammi mekaaniset riskit

2131 - Suojaustaso EN388:03

Hankauskestävyys:	2	**01080029 PALAWAN** - käsineen tyyppi
Viillonkestävyys:	1	koko
Repäisykestävyys:	3	valmistusajankohta (kuukausi/vuosi)
Pistonkestävyys:	1	

Suojakäsineiden huolto- ja käyttöohje: Suojaa käsineet lämpösäteilyltä. Älä aseta käsineitä alttiiksi orgaanisille liuottimille tai niiden höyryille. Käytön jälkeen poista karkeat epäpuhaudet harjalla ja huuhtele käsineet vedellä ja jätä ne kuivumaan huoneenlämpöisissa vapaasti levitettynä. Käsineitä ei saa pestä kemiallisesti tai koneessa.

Huomautus: Käsineitä ei saa käyttää siellä, missä on vaarana niiden tarttuminen koneiden liikkuviin osiin. Suojaominaisuudet koskevat vain käsineiden kämmenosaa. Käytä aina vain sopivan kokoisia käsineitä ja tarkasta niiden kunto ennen jokaista käyttökertaa. Älä koskaan käytä rispaantuneita, kovettuneita tai muuten vahingoittuneita käsineitä. Herkkäihoisilla henkilöillä on ihon ärtyminen mahdollista – tällaisessa tapauksessa lopeta käsineiden käyttäminen.

Kuljetus ja varastointi: Kuljeta käsineitä alkuperäisessä pakkauksessa tai muovipussissa. Varastoi käsineet kuivassa ja viileässä tilassa suojattuna suoralta auringonvalolta. Sopivissa varastointiolosuhteissa on varastointiaika vähintään 5 vuotta.

Tyyppisertifikaatin antoi ilmoitettu laitos nro: 0075 CTC, Parc Scientifique Tony Garnier – 4 rue Herman Frenkel – 69367 LYON CEDEX 07, France

Valmistaja: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Tšekin tasavalta

FR GANT DE PROTECTION

Description: Gants à cinq doigts tricoté couture en synthétiques avec enduction un latex de caoutchouc sur la paume et les doigts. Disponible en tailles 7 - 11 longueurs raccourcis pour des applications spéciales, selon EN 420:2003+A1:2009 et EN 388:2003.

Gebruik: Les gants seront conçus pour protéger contre les risques mécaniques et plus particulièrement lors de froid ou dans l'humidité. Secteur d'utilisation: mécanique, logistique, agriculture,

Propriété et marquage:

Lisez le Mode d'emploi | Identification du fabricant | CE-conform | pictogramme risque Mecanique

EN 388:2003 standard et année

Abrasion:	2	**01080029 PALAWAN –** article
Coupure:	1	taille
Déchirure:	3	date de production (année)
Perforation:	1	

Usage et nettoyage: Gants de protection contre la chaleur radiante. Ne pas enlever les gants aux substances organiques ou leurs dérivés. Il est préférable de nettoyer les gants à la main à l'aide d'une brosse. Les ne peuvent pas être laver par machine.

Attention: Les gants ne peuvent pas être utilisé avec des composant en rotation. Les propriétés de sécurité sont que pour la protection dans la paume de la main. Utilisez toujours la taille correcte. N'utilisez jamais des gants foutu. L'usage des gants peut causer des irritations chez certaines utilisateurs. Dans ce cas, arrêtez d'utiliser ces gants

Transport et stockage: Les gants doivent être rangé dans leur emballage d'origine dans un endroit sec, à l'abri de la lumière du soleil et des rayons ultraviolets. Lorsqu'ils sont correctement rangés, les gants conservent leurs propriétés pendant au moins 5 ans, dès la date de production.

EC type certificate has been issued by a notified body No. 0075 CTC, Parc Scientifique Tony Garnier – 4 rue Herman Frenkel – 69367 LYON CEDEX 07, France

Fabricant: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, République tchèque

HR ZAŠTITNE RUKAVICE

Opis: Zaštitne rukavice bez šavova, s pet prstiju, šivane od sintetička preda sa slojem lateksa na dlanu i prstima. Dostupne u veličinama 7 - 11 u skraćenim duljinama za posebne namjene, prema EN 420:2003+A1:2009 i EN 388:2003. Ne upotrebljavaje ove rukavice ako je potrebna zaštita u području zgloba šake.

Namjena: Rukavice su dizajnirane za zaštitu ruku od mehaničkih opasnosti u suhim uvjetima, posebno u preciznoj mehanici, strojarstvu, skladištima, lakoj industriji itd.

Značajke i oznake:

pročitajte upute za korisnike | oznaka proizvođača | oznaka sukladnosti EZ | mehaničke opasnosti

2131 – razine zaštite EN388:03

Otpornost na abrazju:	2	**01080029 PALAWAN –** artikl
Otpornost na rezanje:	1	veličina
Otpornost na trganje:	3	datum proizvodnje (godina)
Otpornost na probijanje:	1	

Održavanje i uporaba zaštitnih rukavica: Zaštitite rukavice od toplinskog zračenja, ne izlažite ih organskim otapalima i njihovim parama, mazivima, mastima, mineralnim uljima i vodi. Uklonite grubu prljavštinu četkom i ostavite rukavice da se suše na sobnoj temperaturi nakon korištenja. Rukavice se ne mogu strojno prati ili kemijski čistiti.

Upozorenje: Rukavice se ne smiju upotrebljavati ako postoji rizik od zapinjanja za pokretne dijelove strojeva. Zaštita se nalazi samo na dlanu rukavice. Uvijek upotrebljavajte odgovarajuću veličinu rukavica i pregledajte ih prije svake uporabe. Nikad nemojte upotrebljavati iznošene, otvrdnule ili na bilo koji drugi način oštećene rukavice. Rukavice mogu uzrokovati iritaciju kože i alergijske reakcije kod osoba s vrlo osjetljivom kožom. U takvom se slučaju rukavice dalje ne smiju koristiti.

Prijevoz i skladištenje: Rukavice se moraju prevoziti u izvornoj ambalaži ili plastičnom spremniku. Potrebno ih je čuvati na suhom i hladnom mjestu podalje od izravne sunčeve svjetlosti. Rok valjanosti iznosi 5 godina od datuma proizvodnje u odgovarajućim uvjetima.

Certifikat EZ izdalo je prijavljeno tijelo br. 0075 CTC, Parc Scientifique Tony Garnier – 4 rue Herman Frenkel – 69367 LYON CEDEX 07, Francuska

Proizvođač: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Češka Republika

HU ÖTUJJAS VÉDŐKESZTYŰ

Leírás: Kötött, szintetikus fonalak, védőkesztyű tenyéren latex gumiban áztatott. Méretek: 7 - 11. Készül az EN 420:2003+A1:2009 és EN 388:2003. szabványoknak megfelelően. Ne használja a védőkesztyűt, ha védelemére a mandzsetta alatt is szüksége van!

Alkalmazás: A kesztyűket a kézi védelmére tervezték mechanikai ártalmak ellen. Száraz körülmények között alkalmazhatóak. Jellemző alkalmazási területek: műszerjavar, gépgyártás, raktározás, könnyűipar stb.

Jellemzők és jelzések:

olvassa el a tájékoztatót | a gyártó | EK megfi-jel | mechanikai ártalmak ellen

2131 – védelmi képesség **EN 388:03**

Koptatással szemben:	2	**01080029 PALAWAN** - termék azonosító
Vágással szemben:	1	méret
Szakítással szemben:	3	gyártási idő (év)
Átszúrással szemben:	1	

Használat és karbantartás: Óvja a védőkesztyűket sugárzó hőtől, oldószerektől és azok gőzeitől, kenőanyagoktól, zsírtól, ásványi olajtól és víztől. A durva szennyeződést távolítsa el kefével, a nedves kesztyűket szobahőmérsékleten hagyja teljesen megszáradni. A védőkesztyűket nem szabad kímosni vagy vegytisztítani!

Figyelmeztetés: A védőkesztyűket nem szabad viselni, ahol elakadás veszélye áll fenn mozgó gépalkatrészek miatt. A védőképesség csak a tenyéren van. Mindig a megfelelő méretű kesztyűt viseljé! Minden használat előtt ellenőrizze a kesztyű állapotát! Ne használjon elkopott, megkeményedett, szakadt, vagy más módon károsmerült kesztyűket! A kesztyű viselése allergiás reakciót válthat ki érzékeny bőrű személyeknél. Ilyen esetben ne viselje a kesztyűt tovább!

Tárolás és szállítás: A védőkesztyűket szállítsa és a tárolja az eredeti csomagolásában, vagy zárt műanyag tasakban! Tárolja száraz, állandó hőmérsékletű térben, sugárzó hőtől és napfénytől védett helyen! A védőkesztyűket a gyártástól számítva 5 évben belül szabad felhasználni, a fentiek figyelembe vételével.

EK típusvizsgálati tanúsítást kiadta: /notifikálási szám: 0075/ CTC, Parc Scientifique Tony Garnier – 4 rue Herman Frenkel – 69367 LYON CEDEX 07 France

A gyártó: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Csehország

Fogalmazó: CERVA Magyarország Kft. 1222 Budapest, Nagytétényi út 112-116.

GR Πέντε δάχτυλα ΠΡΟΣΤΑΤΕΥΤΙΚΑ ΓΑΝΤΙΑ

Περιγραφή: πέντε δάχτυλα χωρίς ραφή πλεκτά γάντια κατασκευασμένα από συνθετικά νήματα με ένα στρώμα λατέξ στην παλάμη και τα δάχτυλα. Διατίθενται σε μεγέθη 7 έως 11 με μήκος προσαρμοσμένο για ειδικές εφαρμογές σύμφωνα με το πρότυπο EN 420: 2003 + A1: 2009 και EN 388: 2003. Μην τα χρησιμοποιείτε εάν απαιτούνται για την προστασία του καρπού.

Εφαρμογές: χειρισμος υλικών σε ξηρές και υγρές συνθήκες. Μηχανική προστασία: χειρισμός υλικών, λεπτή εργασία συναρμολόγησης, η χρήση σε όλους τους βιομηχανικούς τομείς

Χαρακτηριστικά και σήμανση:

Διαβάστε τις Οδηγίες χρήσεως | Κατασκευαστής | CE σήμανση πιστοποίησης | εικονίδιο μηχανικών κινδύνων

2131 – Βαθμοί EN388 Προστασία: 03

Ο βαθμός προστασίας κατά της διάβρωσης:	2	**01080029 PALAWAN** -
Ο βαθμός προστασίας έναντι κοφτερές λεπίδες:	1	γάντια το είδος
Ο βαθμός προστασίας έναντι των δακρύων:	3	το μέγεθος
Ο βαθμός προστασίας έναντι διάτρησης:	1	την ημερομηνία κατασκευής (έτος)

Οδηγίες για τη συντήρηση και τη χρήση των προστατευτικών γαντιών: προστασία από την ακτινοβολούμενη θερμότητα. Δεν θα πρέπει να εκτίθονται σε οργανικούς διαλύτες και τους ατμούς τους. Μετά τη χρήση καθαρίστε την χοντρή βρωμιά με μια βούρτσα, ξεπλύνετε με νερό, και αφήστε τα γαντια να εξαπλωθουν σε θερμοκρασία δωματίου. Τα γάντια δεν μπορούν να πλυθούν, πρεπει να τα καθαριστε με στεγνο καθαρισμο.

Προσοχή:τα γάντια δεν πρέπει να χρησιμοποιουνται εαν υπάρχει κίνδυνος εμπλοκής με κινούμενα μέρη του μηχανήματος. Οι προστατευτικές τους ιδιότητες ισχύουν μόνο για την παλάμη του γαντιού. Να χρησιμοποιείτε πάντα το σωστό μέγεθος και τα γάντια πριν από κάθε χρήση, πρεπει να ελέγχετε την κατάστασή τους. Ποτέ μην χρησιμοποιείτε φθαρμένα, σκληρά ή άλλα φθαρμενα γάντια. Σε ευαίσθητα άτομα δεν αποκλείεται ο ερεθισμός του δέρματος - σε αυτή την περίπτωση, σταματήστε να χρησιμοποιείτε γάντια.

Μεταφορά και αποθήκευση: Τα γαντια μεταφεονται στην αρχική τους συσκευασία, ή σε μια πλαστική σακούλα. Τα γάντια πρέπει να φυλάσονται σε δροσερό, ξηρό μέρος, μακρά από το άμεσο ηλιακό φως και υπο κατάλληλες συνθήκες αποθήκευσης. Η διάρκεια ζωής είναι τουλάχιστον 5 χρόνια.

Τύπος πιστοποιητικού εκδόθηκε από τον κοινοποιημένο οργανισμό No: 0075 CTC, Parc Scientifique Tony Garnier - 4 rue Herman Frenkel - 69367 LYON CEDEX 07, Γαλλία.

Κατασκευαστής: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Τσεχική Δημοκρατία

IT GUANTI DI PROTEZIONE.

Descrizione: guanti di protezione a cinque dita senza realizzati da maglia in filati sintetici con rivestimento in lattice sul palmo e sulle dita. Disponibili nelle misure disponibili 7 - 11 con lunghezze ridotte per applicazioni speciali come previsto dalla normativa EN 420: 2003+A1:2009 e EN 388:2003. Non usare questi guanti quando è necessaria una protezione nella zona polso.

Uso: I guanti sono progettati per la protezione delle mani contro i rischi meccanici in condizioni di asciutto, soprattutto in ingegneria di precisione, macchinari, magazzini, industria leggera, ecc

Caratteristiche e marcatura:

Leggere il foglio istruzioni | identificazione del produttore | marchio di confirmità UE | icona pericolo meccanico

2131 – Livello di Protezione EN388: 03

Resistenza all'abrasione:	2	**01080029 PALAWAN** articolo
Resistenza al taglio:	1	Taglia
Resistenza allo strappo:	3	data di produzione (mese / anno)
Resistenza alla perforazione:	1	

Manutenzione ed uso dei guanti di sicurezza: Proteggere i guanti dalle fonti di calore radiante, non esporre a solventi organici ed ai loro vapori, lubrificanti, grassi, oli minerali e acqua. Rimuovere lo sporco in eccesso con un pennello e lasciare asciugare i guanti a temperatura ambiente dopo l'uso. I guanti non possono essere lavati in lavatrice o a secco.

Attenzione: I guanti non devono essere usati quando sussiste il rischio di rimanere impigliati nelle parti mobili della macchina. Le funzioni di protezione sono applicate solo alla sezione del palmo del guanto. Usare sempre la corretta dimensione di guanti ed esaminare i guanti condizioni prima di ogni utilizzo. Non utilizzare mai guanti logorati, induriti o danneggiati in qualsiasi altro modo. L'uso dei guanti uso può causare una certa irritazione della pelle e reazioni allergiche alle persone con la pelle molto sensibile, in tal caso non usare più i guanti.

Trasporto e stoccaggio: I guanti devono essere trasportati nella confezione originale o in un astuccio di plastica, è necessario conservarli in luogo fresco asciutto e lontano dalla luce diretta del sole. Il periodo di validità è di 5 anni dalla data di fabbricazione in condizioni adeguate.

Il certificato di conformità CE è stato rilasciato dall'organismo autorizzato con n ° 0075 CTC, Parc Scientifique Tony Garnier - 4 rue Herman Frenkel - 69367 LYON CEDEX 07, Francia

Produttore: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Repubblica Ceca

LT APSAUGINĖS PIRŠTINĖS

Aprašymas: Penkiapirštės besiūlės megztos iš sintetinių siūlų pirštinės lateksu dengtu paviršiumi delno ir pirštų srityse. Dydžiai: 7 - 11, trumpesni ilgai specialiam pritaikymui pagal EN 420:2003+A1:2009 ir EN 388:2003. Pirštinės netinkamos, jei reikalinga apsauga riešo srityje.

Naudojimas: Pirštinės skirtos rankų apsaugai nuo mechaninių pavojų sausose sąlygose, ypatingai atliekant smulkiosios inžinerijos darbus, dirbant su mechanizmais, sandėliuose, lengvojoje pramonėje ir pan.

Savybės ir žymėjimas:

Perskaityti naudojimo instrukciją | Gamintojo identifikacija | EB atitikties ženklas | mechaninių pavojų simbolis

2131 – EN 388:2003 apsaugos lygiai

Atsparumas įbrėžimui:	2	**01080029 PALA

ČERVA 01080029 PALAWAN

EN 420
EN 388

(PT) LUVAS DE PROTEÇÃO DE CINCO DEDOS

Descrição: Luvas de proteção de cinco dedos sem costura tricotadas com fios de sintéticos com revestimento de látex enrugado na palma da mão e nos dedos. Disponíveis nos tamanhos 7 - 11 com comprimento modificado para aplicações especiais, de acordo com as normas EN420:2003+A1:2009 e EN 388:2003.

Uso: Para manipulação com materiais em ambientes secos e molhados. Proteção contra riscos mecânicos e térmicos. Para manipulação com materiais, trabalho de montagem e para aplicações em todos os ramos da indústria.

Propriedades e marcação:

pictograma informação | identificação do fabricante | marca de conformidade | pictograma riscos mecânicos

2131 - Graus de proteção EN388:03

Grau de proteção contra a abrasão:	2	**01080029 PALAWAN -** tipo de luva
Grau de proteção contra o corte por lâmina:	1	tamanho
Grau de proteção contra o rasgamento:	3	data de fabricação (mês/ano)
Grau de proteção contra a perfuração:	1	

Instrução de manutenção e de utilização das luvas de proteção: Proteja as luvas contra o calor radiante. Após utilização limpe a sujura grossa com uso da escova e passe por água limpa e deixe as luvas livremente estendidas à temperatura ambiente. As luvas não podem ser lavadas na máquina de lavar nem limpadas a seco.

Aviso: As luvas não podem ser utilisadas se existe algum risco que possam ficar entaladas pelas componentes móveis das máquinas. As propriedades de proteção são aplicáveis apenas à parte da palma da luva. Utilize sempre as luvas de tamanho apropriado e antes de cada utilização verifique o estado delas. Nunca utilize as luvas desgastadas, endurecidas ou estragadas de qualquer outra maneira. Em pessoas sensíveis não se pode excluir a irritação da pele - nestes casos pare de utilizar as luvas.

Transporte e armazenagem: As luvas devem ser transportadas na embalagem original ou num saco plástico. As luvas devem ser armazenadas nos lugares secos e frios, fora da luz solar direta. O prazo de armazenamento, nas condições de armazenamento adequadas, é 5 anos da data de fabricação.

O certificado de tipo CE foi emitido pelo organismo notificado n° 0075 CTC, Parc Scientifique Tony Garnier – 4 rue Herman Frenkel – 69367 LYON CEDEX 07, France

Fabricante: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč

(RO) MANUSI DE PROTECTIE CU CINCI DEGETE

Descriere: Manusi de protectie cu cinci degete ,tricotate ,din fire sintetice, palma complet acoperita si degetele partial acoperite cu latex de cauciuc. Marimile disponibile sunt 7 - 11 si sunt in conformitate cu EN 420:2003+A1:2009 si EN 388:2003. Nu utilizați aceste mânuși atunci când este nevoie de protectie in zona incheieturii.

Utilizare: Manusile au fost proiectate pentru a proteja mainile de riscuri mecanice si sunt destinate utilizarii in mecanica fina,mecanica,depozite, industria usoara, etc.

Caracteristici si marcaje:

cititi instructiunile | identificarea producător | marcaj conform CE | pictograma riscuri mecanice

2131 – Nivel de protectie EN 388:03

Rezistenta la abraziune:	2	**01080029 PALAWAN** - cod articol
Rezistenta la taiere:	1	marimea
Rezistenta la rupere:	3	data fabricatiei (an)
Rezistenta la intepare:	1	

Modul de utilizare si intretinere a manusilor de protectie: Manusile trebuie ferite de radiatiile calorice, sa nu fie expuse actiunii solventilor organici si vaporilor acestora,a lubrifiantilor,a uleurilor minerale si a apei. Manusile nu pot fi spalate in masina sau curatate chimic.

Atentie: Manusile nu trebuie folosite daca exista riscul de a fi prinse de organe de masini in miscare. Asigura protectie doar in zona palmei. Utilizati intodeauna doar marimea corecta si verificati starea manusilor inainte de fiecare utilizare.Nu folositi niciodata manusi uzate, invechite sau deteriorate in vreun fel. Uneori, la persoane cu pielea foarte sensibila pot cauza reactii alergice, caz in care va trebui sa se renunte la utilizarea manusilor.

Transport si depozitare: Manusile vor fi transportate in pungile de plastic originale si este important sa fie depozitate in conditii uscate, racoroase si ferite de razele soarelui.Durata lor de viata este de 5 ani de la data fabricatiei ,cu respectarea conditiilor aratate.

Organismul autorizat ce a eliberat Certificatul de tip CE No. 0075 CTC, Parc Scientifique Tony Garnier – 4 rue Herman Frenkel – 69367 LYON CEDEX 07, France

Producător: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Republica Cehă

(RS) ZAŠTITNE RUKAVICE

Opis: Bešavne zaštitne rukavice sa pet prstiju od sintetičkih prediva sa slojem lateksa na dlanu i prstima. Dostupne veličine 7 - 11 u skraćenim varijantama za osebne namene, u skladu sa EN 420:2003+A1:2009 i EN 388:2003. Ne koristiti ove rukavice kada je potrebna zaštita u predelu manžetni.

Upotreba: Rukavice su dizajnirane za zaštitu ruku od mehaničkih ozleda i hladnoće u suvim i vlažnim uslovima, posebno u mašinstvu, skladištima, lakoj industriji, poljoprivredi itd.

Karakteristike I oznake:

Pročitati Uputstvo Za upotrebu | Proizvođač Identifikacija | Oznaka EZ usklađenosti | Ikona mehaničkih ozleda | 10833 16 srpski znak usaglašenosti

2131 – nivoi zaštite EN388:03

Otpornost na abraziju:	2	**01080029 PALAWAN –** artikal
Otpornost na prosecanje:	1	
Otpornost na cepanje:	3	datum proizvodnje (godina)
Otpornost na ubod:	1	

Održavanje i upotreba zaštitnih rukavica: Zaštititi rukavice od toplote zračenja, ne izlagati ih organskim razrađivačima i njihovim isparenjima, mastima, mineralnim uljima i vodi. Ukloniti grubu prljavštinu četkom i ostaviti rukavice da se provetre na sobnoj temperature posle upotrebe. Rukavice se ne smeju prati u mašini ni hemijski čistiti.

Upozorenje: Rukavice se ne smeju koristiti ukoliko postoji rizik da ih uhvati mašina tokom rada. Zaštitne karakteristike se primenjuju samo na dlan rukavice. Uvek koristiti odgovarajuću veličinu rukavica i proverite stanje rukavica pre svake upotrebe. Nikada ne koristite iznošene, otvrde ili na neku drugi način oštećene rukavice. Rukavice mogu izazvati iritaciju kože i alergijsku reakciju kod osetljive kože, i u tim slučajevima ih nemojte više koristiti.

Transport i skladištenje: Rukavice se transportuju u originalnim pakovanjima ili u plastičnim kesama, neophodno je čuvati ih na suvom I hladnom mestu, dalje od direktne sunčeve svetlosti. Rok čuvanja je 5 godina od datuma proizvodnje pod odgovarajućim uslovima.

EC sertifikat je izdat od strane ovlašćenog tela Br. 0075 CTC, Parc Scientifique Tony Garnier – 4 rue Herman Frenkel – 69367 LYON CEDEX 07, Francuska

Proizvodjač: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Republika Češka

(RU) ОХРАННЫЕ ПЕРЧАТКИ

Описание: Бесшовные вязаные перчатки из синтетических нитей с тонким слоем латекса на ладони и пальцах, эластичная манжета. Поставляются в размерах 7 - 11 с длиной адаптированной для специального использования в соответствии с EN 420:2003+A1:2009, EN 388:2003, ГОСТ P 12.4.246-2008 и ГОСТ P EN 388-2009. Не используйте, если необходима защита запястья.

Использование: Перчатки могут использоваться как в сухой, так во влажной среде. Обеспечивают защиту от механических повреждений. Для манипуляций, легких монтажных работ во всех областях промышленности.

Свойства и маркировка:

Пиктограмма информации | производитель | знак соответствия | механические факторы риска

2131 - Степень защиты ГОСТ P EN 388-2009

Степерь износостойкости:	2	Знак обращения продукции на рынке Таможенного союза **ТР ТС 019/2011**
Устойчивость к порезам:	1	
Устойчивость к разрывам:	3	
Устойчивость к проколам:	1	

01080029 PALAWAN – артикул, размер, дата производства

Инструкция по пользованию: Избегайте контакта перчаток с тепловым излучением, органическими растворителями и их парами. Сильное загрязнение удалите при помощи щетки, промойте водой, перчатки оставьте в горизонтальном положение при комнатной температуре. Перчатки нельзя стирать или чистить химическим способом.

Предупреждение: Перчатки не должны использоваться, если есть риск попадания в движущиеся части оборудования. Только ладонная поверхность перчаток обладает защитными свойствами. Всегда используйте перчатки, подходящие по размеру, перед использованием убедитесь в надлежащем состоянии перчаток. Ни в коем случае не пользуйтесь порванными, затвердевшими или повреждёнными перчатками. У пользователей с повышенной чувствительностью может проявиться аллергическая реакция – в таких случаях рекомендуется прекратить использование перчаток. Без ограничений по здоровью, возрасту и физиологическим особенностям.

Транспортировка и хранение: Перчатки должны быть транспортированы в оригинальной картонной упаковке или в полиэтиленовом пакете, необходимо хранить в сухих, прохладных помещениях, вдали от прямых солнечных лучей. Срок годности составляет минимально 5 лет с даты изготовления при хранении в соответствующих условиях.

Сертификат был выдан уполномоченным органом номер: 0075 CTC, Parc Scientifique Tony Garnier – 4 rue Herman Frenkel – 69367 LYON CEDEX 07, Франция

Производитель: CERVA GROUP a.s., Пропогис Парк Прага – Аэропорт, павильон DC2, Прумыслова 483, 25261 Енеч, Чешская Республика. Страна производства: Китай.

(SE) SKYDDSHANDSKAR

Beskrivning: Femfingrars sömlösa skyddshandskar av stickad syntetiska garner med nitrilbeläggning på handflatan och fingrarna. Finns i storlekarna 7 - 11 i kortare längder för speciella användningar, enligt EN420:2003+A1:2009 och EN 388:2003. Använd inte dessa handskar när skydd i området kring handleden behövs.

Användning: Handskarna är utformade för skydd av händerna mot mekaniska risker i torra förhållanden, särskilt i fintillverkningsindustri, lagerlokaler, lätt industri o. dyl.

Egenskaper och märkning:

läs bruks-anvisningen | identifikation av producent | EU överenstämmelse-märkning | ikon mekanisk risk

2131 – EN 388:2003 Skyddsnivåer

Nötningsmotstånd:	2	**01080029 PALAWAN -** artikel
Skärbeständighet:	1	storlek
Rivhållfasthet:	3	produktionsår
Punkteringsmotstånd:	1	**EN388:03** -standard och år för utfärdande

Underhåll och användning av skyddshandskar: Skydda handskarna mot strålningsvärme, utsätt inte handskarna för organiska lösningsmedel, ångor från organiska lösningsmedel, smörjmedel, fett, mineraliska oljor eller vatten. Efter användning bör kraftig nedsmutsning avlägsnas med en borste. Handskarna kan inte maskintvättas eller kemtvättas.

Varning: Handskarna bör inte användas där det finns risk för att de fastnar i rörliga maskindelar. De skyddande egenskaperna avser endast handskens handflata. Använd alltid korrekt storlek på handsken, kontrollera alltid handskarnas skick innan de används. Använd aldrig mycket slitna, hårda eller på annat sätt skadade handskar. För användare som är särskilt känsliga kan hudirritationer förekomma – om detta sker ska handsken inte användas.

Transport och lagring: Handskarna bör transporteras i originalemballage eller i plastpåse. Förvaras torrt, svalt och mörkt. Undvik direkt solljus. Handskarnas beräknade hållbarhet är ca 5 år från produktionsdatum vid förvaring enligt förhållandena ovan.

EU-certifikat har utfärdats av anmält organ No. 0075 CTC, Parc Scientifique Tony Garnier – 4 rue Herman Frenkel – 69367 LYON CEDEX 07, France

Producent: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Tjeckien

(SI) ZAŠČITNE ROKAVICE

Opis: Brezšivne pet prstne zaščitne rokavice iz sintetičnih prej s slojem lateksa na področju dlani in prstov. V skrajšani dolžini za posebne namene, velikost 7 - 11, v skladu z normo EN 420:2003+A1:2009 in EN 388:2003. Ne uporabljajte rokavic, če je potrebna zaščita v predelu zapestja.

Uporaba: Rokavice so oblikovane za zaščito rok proti mehanskim nevarnostim v suhih in mokrih pogojih, posebno v gradbeništvu, strojništvu, logistiki, kmetijstvu, itd.

Lastnosti in oznake:

preberi navodilo o uporabi | Proizvajalec Identifikacija | ikona EC skladnosti | mehanska tveganja

2131 – stopnja zaščite

Abrazijska odpornost:	2	**01080029 PALAWAN –** artikel
Odpornost na rez:	1	velikost
Odpornost proti trganju:	3	datum proizvodnje (leto)
Prebojna odpornost:	1	**EN388:03 –** norma

Vzdrževanje in uporaba zaščitnih rokavic: Zaščitne rokavice pred sevanjem toplote, ne izpostavljajte jih organskim topilom in njihovim hlapom, mazivom, maščobam, mineralnih oljem in vodi. Odstranite grobo umazanijo s krtačo in pustite, da se rokavice posušijo pri sobni temperaturi. Rokavice niso primerne za strojno pranje ali suho čiščenje.

Opozorilo: Rokavice se ne sme uporabljati, če obstaja tveganje, da se rokavice zapletejo z gibljivimi deli strojev. Zaščitne funkcije so nanešene samo na področju prstov. Vedno uporabljajte pravo velikost rokavic in preglejte rokavice pred vsako uporabo. Nikoli ne uporabljajte obrabljenih, iztrošenih ali na kakšen drug način poškodovanih rokavic. Uporaba rokavic lahko povzroči draženje kože in alergične reakcije ljudi z zelo občutljivo kožo, v tem primeru prenehajte z uporabo rokavic.

Prevoz in skladiščenje: Rokavice se prevažajo v originalni embalaži ali v posodi s plastičnim pokrovom, shranite jih v suhem, hladnem prostoru, proč od neposredne sončne svetlobe . V primernih razmerah je rok uporabe 5 let od datum izdelave.

Certifikat tipa ES, ki ga je izdal priglašeni uradni organ št 0075 CTC, Parc Scientifique Tony Garnier - 4 rue Herman Frenkel - 69367 LYON CEDEX 07, Francija

Proizvajalec: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Republika Češka

(SK) OCHRANNÉ RUKAVICE PÄŤPRSTOVÉ

Popis: Päťprstové bezošvé pletené rukavice zo syntetických priadzí, na dlani a prstoch povrstvené latexom. Dodávané sú vo veľkostiach 7 - 11 s dĺžkou upravenou pre špeciálne použitie v súlade s EN 420:2003+A1:2009 a EN 388:2003. Nepoužívať, pokiaľ je vyžadovaná ochrana zápästia.

Použitie: Rukavice sú určené k ochrane proti mechanickým rizikám v suchom ako aj vlhkom prostredí k manipulácii s materiálmi a pre jemné montážne práce. Sú určené pre prácu vo všetkých priemyselných odboroch.

Vlastnosti a vysvetlenie značenia:

piktogram informácia | identifikácia výrobcu | značka zhody | piktogram mechanické nebezpečenstvá

2131 - Stupne mechanickej ochrany EN388:03

Stupeň ochrany proti oderu:	2
Stupeň ochrany proti prerezaniu čepeľou:	1
Stupeň ochrany proti ďalšiemu trhaniu:	3
Stupeň ochrany proti prepichnutiu:	1

01080029 PALAWAN typ rukavice, veľkostné číslo rukavice, dátum výroby (rok)

Návod na používanie a údržbu ochranných rukavíc: Rukavice chránime pred veľkým sálavým teplom. Nesmú byť vystavené pôsobeniu organických rozpúšťadiel a ich výparom. Po použití hrubšiu nečistotu odstránime kefou a vodou, vystrieme a necháme v miestnosti pri izbovej teplote. Rukavice nie sú určené na čistenie praním.

Upozornenia: Rukavice sa nesmú používať, keď existuje riziko zachytenia rukavice pohyblivými časťami strojov. Stupne ochrany sa vzťahujú na dlaňovú časť rukavice. Používajte vždy správnu veľkosť rukavíc a pred použitím skontrolujte stav výrobku. Nikdy nepoužívajte poškodené rukavice. U precitlivelých osôb nie je vylúčené podráždenie pokožky - v takom prípade rukavice ďalej nepoužívajte.

Preprava a skladovanie: Prepravovať v predpísanom balení v plastových obaloch. Skladovať v suchom a chladnom prostredí, mimo priameho slnečného svetla. Pri vhodných podmienkach skladovania v suchom a chladnom prostredí je doba skladovania minimálne 5 rokov.

Certifikát typu bol vydaný notifikovanou osobou č. 0075 CTC, Parc Scientifique Tony Garnier – 4 rue Herman Frenkel – 69367 LYON CEDEX 07, France

Splnomocnenec výrobcu pre SR: ČERVA Slovensko, s.r.o., Prologis Park - hala 5, Diaľničná cesta 2, 903 01 Senec

(TR) BEŞ PARMAK KORUYUCU ELDİVEN

Tanımlama: Dikişsiz beş parmak Sentetik ipliklerden yapılmış örme eldiven. Avuç içi ve parmakları köpük lateks kaplı. Bedenleri 7 - 11 olarak bulunmaktadır. EN 420:2003+A1:2009 ve EN 388:2003 standartlarına uygundur. Eldivenler özel uygulamalarda kullanılmak üzere kısa boylarda imal edilmiştir.

Kullanım: Bu eldiven mekanik risklere karşı kuru ve ıslak ortamlarda, özellikle de binalarda, makine tezgahlarında, depolarda ve tarım v.b. sektörlerde kesilmelere karşı koruma sağlamak için dizayn edilmiştir.

Özellikler ve işaretlemeler:

Kullanım talimatını okuyonuz | Marka Yetkili Satıcı | EC markalama uygunluğu | Mekanik tehlike ikonu

2131 – Koruma seviyeleri

Aşınma direnci:	2	**01080029 PALAWAN -** ürün kodu
Kesilme direnci:	1	beden
Yırtılma direnci:	3	üretim yılı
Delinme direnci:	1	**EN388:03 -** standartı ve veriliş tarihi

Bakım ve kullanım için talimatlar: Eldivenleri radyant ısıyla, organik bileşenler ve buharlarıyla, yağlama malzemeleriyle, yağlar ile ve mineral yağlar ile temas ettirmeyiniz. Kullanımdan sonra oluşan kiri ince bir fırça ile temizleyiniz ve eldivenleri kendi halinde gerilmiş olarak oda sıcaklığında bırakınız.Eldivenler makinede yıkanamaz ve kuru temizlemeye verilemez.

Uyarı: Eldivenler hareketli makine parçalarının bulunduğu ortamlarda kullanılmamalıdır. Koruma özellikleri sadece avuç içi kısımlara uygulanmıştır. Her zaman doğru ölçüde eldiven kullanınız ve her kullanımdan önce eldivenin iyi durumda olduğunu kontrol ediniz. Hiç bir zaman hasarlı eldivenleri kullanmayınız. Alerjik bünyelerde deri tahrişine sebep olabilir, böyle bir durumda eldivenleri kullanmayınız.

Taşınması ve saklanması: Eldivenler orijinal karton kutu paketlerinde veya plastik paketlerde sevk edilmelidir. Kuru, karanlık, havadar ve direkt güneş temasından uzak yerlerde saklayınız. Uygun koşullarda saklandığı zaman raf ömrü imal tarihinden itibaren 5 senedir.

EC sertifikası 0075 onay numaralı, 4 rue Hermann Frenkel – 69367 LYON CEDEX 07, Fransa adresinde bulunan CTC Parc Scientifique Tony Garnier firması tarafından verilmiştir.

İmalatçı: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Çek Cumhuriyeti